

رقم الآية	الكلمات	سورة الغاشية	Qui enveloppe	The overwhelming
8	﴿تَأْتِيَةً﴾	مُسْتَبْشِرَةً	Joyeux	Being joyful
9	﴿لَيْسَ بِهَا﴾	لِنَشَاطِهَا فِي عَمَلِهَا	Leur effort	Its striving
11	﴿لَيْسَ﴾	لَعَوّاً وَبَاطِلًا	Une futilité	Word of vanity
13	﴿مَرْفُوعَةً﴾	رفيعة القدر	Elevés et en dignité	Raised on high of dignity
14	﴿وَكُؤُوسٌ مَّوْشَوَعَةٌ﴾	وَكُؤُوسٌ مَّوْشَوَعَةٌ	Des coupes disposées, «préparées»	Goblets placed at hand
15	﴿وَنَقَّارُونَ﴾	وَوَسَائِدٌ وَمِرَافِقٌ	Des coussins	Cushions
16	﴿وَزَّرَّازِي﴾	ويسط فاخرة	Des tapis	Glorious carpets
16	﴿مَبْنُوتَةٌ﴾	متفرقة	Etendus	Spread out
19	﴿نُصِبَتْ﴾	نُصِبَتْ	Elles furent dressées	They are firmly fixed
20	﴿سُحِبَتْ﴾	بُسطت	Déployées et étendues	It is spread out
22	﴿عَلَيْهِمْ يَمْصُطِرُ﴾	عليهم بمضيق وغالب	prédominant sur eux	coming over them
25	﴿يَأْتِيهِمْ﴾	رجوعهم	Leur retour	their return

سُورَةُ الْفَجْرِ

رقم الآية	الكلمات	سورة الفجر	L'aube	The dawn
3	﴿وَالْفَجْرِ﴾	والعدد الزوجي	Le pair (the even)	Dual number (the Even)
3	﴿وَالْأَوْتَرِ﴾	والعدد الفردي	L'impair (the odd)	Single number (the add)
4	﴿يَسْرِ﴾	يمضي	Elle s'écoule	It passes away
5	﴿نَسَمِ﴾	برهان	Une preuve	A proof

رقم الآية	الكلمات	سورة الفجر	L'aube	The dawn
5	﴿لَيْزَىٰ جِجْرَىٰ﴾	الذي عقل	Un homme raisonnable	A man of sense
6	﴿يَمَادُ﴾	بقوم هود	Le peuple de hud	The people of hud
7	﴿إِزَامُ﴾	قبيلة عاد	La tribu de Ad	The tribe of Ad
7	﴿فَاتَىٰ أَوَمَادُ﴾	التي عندها الأبنية والمصانع	La ville des colonnades	With lofty pillars
9	﴿ثَمُودُ﴾	قوم صالح	Le peuple de Saleh	The people of Saleh
9	﴿جَانُوا الصَّخَرُ﴾	قطعوا الصخر	Ils taillaient les rochers	They cut out hudge rocks
10	﴿زَى الْأَوْدَادُ﴾	الذي عنده المباني العظيمة	Qui avait des épieux	Lord of the stakes
13	﴿سَوَىٰ عَذَابِ﴾	عذاباً مؤلماً دائماً	Un fouet de châiment	A scourge of diverse torment
14	﴿لِإِلَهِ الرَّصَادِ﴾	يُرَاقِبُ وَيُجَازِي	Il est aux aguets	As a gardian on a watch tower
16	﴿فَقَدَرَ عَلَيْهِ وَفَقَّرَ﴾	فَضَيَّقَ عَلَيْهِ وَفَقَّرَ	Il l'éprouve par des restrictions	He restricted his subsistence
16	﴿رَبِّ أَهْنَىٰ﴾	رَبِّي أَذْلَنِي	Mon Seigneur m'a avili	My Lord despises me
18	﴿تَحَضَّرْتُ﴾	يَحْتُ بِنَفْسِهِمْ بِنَفْسٍ	Vous incitez les uns les autres	You encourage one another
19	﴿الْغَرَاتِ﴾	الميراث	L'héritage	The inheritance
19	﴿أَكْثَلَا لَنَا﴾	أَكَلًا، بِشَرَاةٍ	Vous dévorez avec voracité	You devour with greed
20	﴿حُبًّا جَمًّا﴾	حُبًّا كَثِيرًا	Une passion excessive	Inordinate Love
21	﴿دَكَّتِ الْأَرْضُ دَكًّا﴾	دَكَّتِ الْأَرْضُ وَتَهَدَّتْ مرات عديدة	La terre sera broyée à plusieurs reprises	When the earth become pounded to powder

رقم الآية	الكلمات	سورة الفجر	L'aube	The dawn
23	﴿رَأَيْتَ لَهُ الْدُكْرَيْنِ﴾	وماذا تَنْفَعُهُ الذُّكْرَى	A quoi lui servira de se rappeler	How will that remembrance profit him
26	﴿وَلَا يُؤْنِسُ رِيقَهُ أَحَدٌ﴾	وَلَا يَشُدُّ أَحَدٌ مِثْلَهُ	Personne ne sera tant chargé de chaînes	No one can bind his tie
27	﴿الْمَطْمَئِنَّةُ﴾	الهِئِيتَةُ الرَّاضِيَةُ	Apaisé et satisfait	That is in complete rest and satisfaction
29	﴿فَأَذْخُلِ فِي عِيشِي﴾	فكوني في عبادتي	Soyez de mes adoreurs	Be in my devotion

سُورَةُ الْبَلَدِ

رقم الآية	الكلمات	سورة البلد	La cité	The city
1	﴿الْبَلَدِ﴾	مَدِينَةُ مَكَّةَ	La cité, «la Mecque»	The city (Mecca)
2	﴿حِلٍّ﴾	حَالٌ وَمُقِيمٍ	Résident	abiding
4	﴿كَبِيرٍ﴾	تَعَبٌ وَمَشَقَّةٌ	Des peines	Toil and struggle
6	﴿أَفَلَمْ تَكُنْ مَالًا لِّبَدَا﴾	بَذَرْتُ أَمْوَالًا طَائِلَةً	J'ai gaspillé beaucoup de richesses	I have squandered wealth in abundance
10	﴿الَّتَجِدَنِ﴾	طَرِيقَيِ الْخَيْرِ وَالشَّرِّ	Les deux chemins, «du bien et du mal»	The two paths of the good and the worse
11	﴿الْمَشَقَّةُ﴾	الطَّرِيقُ الصَّعْبُ (طريق العبادة)	L'ascension difficile «l'adoration»	The difficult way (way of devotion)
13	﴿فَكَرِّمَيْكَ﴾	تَحْرِيرَ عَبْدٍ مَمْلُوكٍ	C'est Affranchir un esclave	Freeing bond man
14	﴿مَسْغَرَةٍ﴾	مَجَاعَةٌ	Famine	Famine
15	﴿ذَا مَقَرَّبَةٍ﴾	ذَا قَرَابَةٍ فِي النَّسَبِ	Proche parent	With relationship